

## **РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1162/ 2002 НА КОМИСИЯТА**

**от 28 юни 2002 година**

**за изменение на Регламент (ЕИО) № 94/92 за определяне на подробни правила за прилагане на режима за внос от трети страни, предвиден в Регламент (ЕИО) № 2092/91 на Съвета**

**(текст от значение за ЕИП)**

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕИО) № 2092/91 на Съвета от 24 юни 1991 г. относно биологичното производство на земеделски продукти и неговото означаване върху земеделските продукти и храните<sup>1</sup>, последно изменен с Регламент (ЕО) № 473/2002 на Комисията<sup>2</sup>, и по-специално член 11, параграф 1 от него,

като има предвид, че:

(1) Списъкът на третите страни, от които трябва да произхождат някои земеделски продукти, за да могат да бъдат пускани на пазара в Европейската общност, който е посочен в член 11, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 2092/91, е даден в приложението към Регламент (ЕИО) № 94/92 на Комисията<sup>3</sup>, последно изменен с Регламент (ЕО) № 2589/2001<sup>4</sup>. Този списък е изготвен в съответствие с разпоредбите на член 11, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

(2) Нова Зеландия представи пред Комисията молба да бъде включена в списъка, посочен в член 11, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 2092/91. Новозеландските власти предоставиха информацията, изисквана съгласно член 2, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 94/92.

(3) След преглед на информацията и последвали разговори с новозеландските власти се стигна до заключението, че в тази страна производството и инспекцията на селскостопанските продукти съответстват на изискванията, посочени в Регламент (ЕИО) № 2092/91.

(4) Понастоящем вносът от Нова Зеландия в Европейската общност се осъществява съгласно член 11, параграф 6 от Регламент (ЕИО) № 2092/91. Необходим е преходен период от 12 месеца, за да могат производителите и износителите да се адаптират към изискванията на Програмата за гарантиране на качеството на биологичните храни.

---

<sup>1</sup> ОВ L 198, 22.7.1991 г., стр. 1.

<sup>2</sup> ОВ L 75, 16.3.2002 г., стр. 21.

<sup>3</sup> ОВ L 11, 17.1.1992 г., стр. 14.

<sup>4</sup> ОВ L 345, 29.12.2001 г., стр. 18.

(5) Срокът на включване на Нова Зеландия в списъка ще зависи от проверката на място на производствените правила и мерките за инспекция, предвидени в член 11, параграф 5 от Регламент (ЕИО) № 2092/91, които се прилагат в момента в Нова Зеландия.

(6) Новозеландските власти предоставиха на Комисията всички необходими гаранции и информация, които доказват, че инспекционните органи отговарят на изискванията на член 11, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

(7) Регламент (ЕИО) № 94/92 следва да бъде съответно изменен.

(8) Мерките, предвидени в настоящия регламент, са в съответствие със становището на комитета по член 14 от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

*Член 1*

Приложението към Регламент (ЕИО) № 94/92 се изменя съгласно приложението към настоящия регламент.

*Член 2*

През преходен период, който изтича на 30 юни 2003 г., Министерството на земеделието и горите на Нова Зеландия (МЗГ) може също да издава сертификата, посочен в член 11, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕИО) № 2092/91 за продуктите, за които са издадени и нотифицирани лицензии за внос съгласно член 11, параграф 6 от посочения регламент, при условие че тези лицензии са издадени преди 1 юли 2002 г.

*Член 3*

Настоящият регламент влиза в сила на 1 юли 2002 г.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 28 юни 2002 година.

*За Комисията*  
**Franz FISCHLER**  
*Член на Комисията*

## *ПРИЛОЖЕНИЕ*

В приложението към Регламент (ЕИО) № 94/92 след текста относно Швейцария се добавя следният текст:

### „НОВА ЗЕЛАНДИЯ

#### 1. Продуктови категории

а) непреработени земеделски растителни продукти, животни и непреработени животински продукти по смисъла на член 1, параграф 1, буква а) от Регламент ЕИО № 2092/91, с изключение на:

- селскостопански животни и храни от животински произход, които носят или трябва да носят указания за преработката им, и
- продукти от аквакултури;

б) преработени селскостопански продукти от растителен произход и продукти от животински произход, предназначени за консумация от човека по смисъла на член 1, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕИО) № 2092/91, с изключение на:

- храни от животински произход, които носят или са предназначени да носят указания за преработката, и
- продукти, съдържащи продукти от аквакултури.

2. Произход: продукти от категорията, упомената в точка 1, буква а), и съставки, получени при биологично производство, които се съдържат в продукти от категорията, упомената в точка 1, буква б), произведени в Нова Зеландия или внесени там от:

- Европейската общност,
- или от трета страна в рамките на споразумение, признато за еквивалентно съгласно разпоредбите на член 11, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 2092/91,
- или от трета страна, в която производствените правила и контролният режим са признати за еквивалентни на Програмата за гарантиране на качеството на биологичните храни на МЗГ въз основа на гаранции и информация, предоставени на компетентните власти от съответната страна съгласно разпоредбите, приети от МЗГ на Нова Зеландия, и при условие че се внасят само биологично произведени съставки, предназначени за производство в Нова Зеландия на продукти от категорията, упоменати в точка 1, буква б), съдържащи максимум 5 % селскостопански съставки.

3. Инспекционен орган: BIO-GRO New Zealand; Certenz.

4. Орган, издаващ сертификата: Министерство на земеделието и горите на Нова Зеландия.

5. Крайна дата на включване: 30 юни 2006 г.”